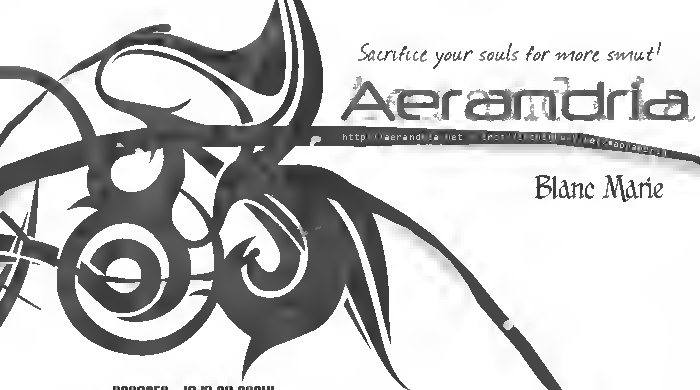
RAWR
Why won't you release the next chapter?!
Can I help you?
What can I do to help?
Fan Girl
It's not like YOU helped out any...
We don't have enough translators or editors
Cross-eyed attempt
Visit our website for details
Find us some translators and editors and you'll have your next chapter
http://www.aerandria.net



SCANNER JOJO OR CROW
TRANSLATOR ASAMIA
PROOFREADER LACAILLE
EDITOR ASAMIA
QC: LACAILLE

wiggles eyebrows Loving in sin with my brother-in-law sounds like fun! XD

- Lacaille

Special Happy OneShot

Yoshihara Yuki

Color Opening page 50P!

I JUST GOT A PHONE CALL FROM MY BROTHER
SISTER-IN-LAW
HE SAID HE CAN'T COME TODAY.
BUT IT'S A WASTE TO PAY THE CANCELING FEE... SO HE TOLD YOU TO CARRY OUT THE CEREMONY ON YOUR OWN.
WHAT?

Yuki Yoshihara Presents

Blanc marié

禁断 Forbidden 愛 Love

大人気！ 吉原由起が描く……

Yuki Yoshihara Presents

吉原由起

[蝶よ花よ] 全8巻

売れ売れちゃってまっす!!!

第8巻は［ティアンドレ］対象コミックスです。
詳しくはコミックスのオビを見てね!

but how come I'm so attracted to you?

Say, Soujirou san.

You're my brother-in-law,

お待たせしちゃって、ごめんちゃい☆

ティコミックか 著者 No.1作家が 読み切りで登場!!!

巻頭カラー 50P!

Blanc marié

ブラン マリエ

【 Extremely pure love 】

★ラブコメの女王が描く★

吉原由起 プチコミコミックスNEWS!!

8冊は「イチオシ!FCαフェア2009」対象コミックスです。くわしくはコミックスのオビを見てね!

蝶よ花よ 全8巻

お嬢さま、セクハラ執事に恋をする!?

家が没落して元お嬢さまとなった椿子が、仕えさせたのは、セクハラ副社長!? 嫌がる椿子にセクハラ三昧の副社長。ところが実は、不良用人の椿子ちゃんが…!? いつしか恋愛に悩む椿子がライバルの出現!? 主従の恋がアヤマるって…!?

大好評発売中!!

シーツのすきま 全4巻

ダメ夫に愛想を尽かし離婚届を出した椿子が、役所の職員に惚れちゃって!?

いただきます 全4巻

貧乏を強られている椿子が出会った極上の美少年は元夫の弟だった!?

人魚王子

◇FC◇

失恋してヤケ酒した水名子が、なりゆきでHをした謎の美男年は海棲哺乳体の人魚!?

夏チェック☆

「いただきます」が4月中旬に文庫で登場! 全2巻、同時発売です!!

◇FC◇

吉原由起 The Best Selection

◇小学館文庫

愛人 あいするひと 全2巻

おぼ・れ・たい ダーリンは生モノにつき 全3巻

はあはあ 全2巻

あなたと千夜一夜 全2巻

定価 各410~630円(税込) 発行/小学館

Whisper
Whisper
Whisper
Whisper
Boom
Boom
Boom
H-HOLD ON, WHERE'S THE GROOM?
Whisper
Whisper
I HEARD HE HAS A HANGOVER, AND HE ENDED UP NOT GOING TO THE CEREMONY AT THE LAST MINUTE.
MOREOVER, HE'S STAYING AT ANOTHER WOMAN'S PLACE...
I want to die.

Dawn that stupid guy! I shouldn't have signed that marriage registration! How stupid!
leaning over
Why do I have to have an absentee wedding for the best occasion of my life?!
I'M DIVORCING HI—
like hell I can say my vow!
T-THEN, PLEASE SAY YOUR VOW—
I DO.

Whispers

AND THE BRIDE'S VOW?
W-WHY ARE YOU HERE, SOUJIROU-S_N?
MMM!
WAIT, I MEAN I'm DIV-
I DO
EH?
AH
I VOW A THOUSAND, A MILLION TIMES...

...NEVER TO LET YOU LEAVE MY SIDE.
M—
ME, TOO
I WON'T LEAVE YOU.
I said it without thinking.

A marriage without a groom.

The person I vowed eternal love to
was a man I've only met for a few times—
my brother-in-law.

Kido
I HAVE BAKED THE SPLENDID ALFONSINO THAT I RECEIVED AS A GIFT
GOOD MORNING, FATHER-IN-LAW, MOTHER-IN-LAW.

OH, MY, THAT LOOKS SO DELICIOUS, KIRIKO-SAN!
YOU'RE REALLY GOOD AT COOKING I'LL ALWAYS BE LOOKING FORWARD TO MEAL TIMES.
GOOD MORNING, SOUJIROU-SAN.
YOUR NEWSPAPER IS OVER HERE.
GOOD MORNING, SISTER-IN-LAW.
HAS BROTHER KAZUOMI COME HOME?

SNAP
I SEE
HE PROBABLY STAYED AT SOME OTHER WOMAN'S PLACE LAST NIGHT, TOO
IT SEEMS THAT HE TURNED OFF HIS CELL PHONE AS WELL...
SNATCH
I GUESS I'M NOT A GOOD ENOUGH WIFE.
I'M LEAVING NOW.

KIRIKO-SAN!
STUPID SOUJIROU! IT'S BECAUSE OF THE TABOO WORD YOU SAID THAT KIRIKO-SAN'S LIKE THIS NOW!
I SEE I'M VERY SORRY ABOUT THAT
PLEASE LET GO OF ME! I'VE HAD ENOUGH OF YOUR STUPID SON!
Fume
PLEASE, KIRIKO-SAN. YOU'RE THE ONLY ONE WHO'D AGREE TO MARRY OUR STUPID SON.
PLEASE DO THIS FOR THE FUTURE OF "KIDOYA"
Fume
Fume
The major bookstore chain "Kidoya"
HERE, A BIG BOWL FOR YOU!
PLEASE GIVE ME A SECOND HELPING, SISTER-IN-LAW

is where I worked at as a store clerk after graduating from a junior college.
And I fell in love at first sight with the succeeding son of Kidoya, who happened to go to the branch store I was working at to see how things were going.
BOOKS
KIDOYA
YOU'RE SO CUTE. WOULD YOU CARE FOR SOME TEA?
And I completely fell for that old pick-up line. What an idiot I am.
IN SHORT, HE CHOSE ME AS A CONVENIENT MARRIAGE PARTNER, RIGHT?

HEARING THAT KIND OF PISSES ME OFF.
THAT'S RIGHT THE KIND OF SEXY-CUTE GIRL THAT MY BROTHER PREFERS IS TOO EXPENSIVE TO KEEP. HE MADE A GOOD CHOICE WITH YOU.
MY PARENTS WANT YOU TO STAY HERE.
DON'T WORRY ABOUT THE MONEY.
BUT IF IT'S TOO HARD ON YOU, YOU CAN LEAVE.
E-EVEN THOUGH HE'S A GUY LIKE THAT,
I MARRIED HIM BECAUSE I LOVE HIM.

THERE'S SOMETHING I'VE BEEN THINKING ABOUT FOR A WHILE
SAY,
IF YOU SAY SO
HMM...
BUT YOU'RE MY BROTHER'S WIFE. HOW ELSE SHOULD I CALL YOU?
SO HAVING YOU CALL ME "SISTER-IN-LAW" IS KIND OF
I-I'M FIVE YEARS YOUNGER THAN YOU AFTER ALL
"KIRIKO-SAN" SOUNDS TOO FORMAL,
SO YOU CAN CALL ME "KIRI-CHAN," "KIRICCHI," OR EVEN "KIRI-TAN "♡

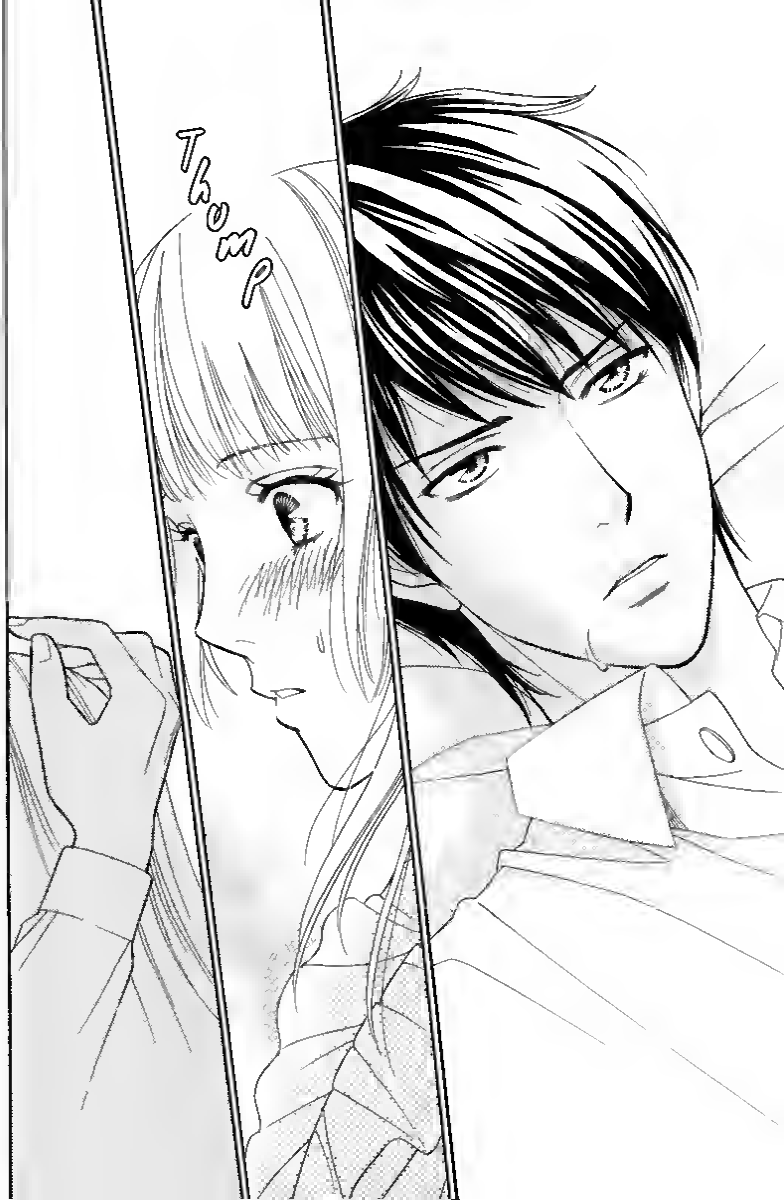
HE FEELS TROUBLED?!
THAT'S KIRIKO-SAN FOR YOU. SHE CAN TELL BETWEEN THE SUBTLE CHANGES IN HIS EXPRESSION!
I- I- I'M SORRY! I DIDN'T INTEND TO MAKE YOU FEEL TROUBLED!
Flustered
Clack
Clack
I can understand him right away when I look at him closely.
Soujirou-san is so interesting.
Unlike a certain someone who's only good at using sweet words.
...?

SOU-JIROU-SAN,
DID YOU JUST COME BACK?
SOUJIROU-SAN?!
W-WHAT—
BE QUIET
OR MY PARENTS WILL WAKE UP.
SOU-JIROU-SAN,
ARE YOU REALLY DRUNK?

HMM.
I GUESS I CAN'T HIDE IT FROM YOU.
IF YOU'RE DEAD-DRUNK LIKE THIS, ANYONE WOULD BE ABLE TO TELL RIGHT AWAY!
LIKE I SAID, PLEASE BE QUIET
WE HAD A DRINKING CONTEST, AND HE SAID HE'D COME BACK HOME IF I WON
Shocked
Y-YOU WERE DRINKING WITH KAZUOMI-S/NP!
I'M SO ASHAMED
I FOUND OUT THAT HE WAS AT THE SHOP OF HIS NEW GIRLFRIEND, WHO'S A CABARET GIRL, BUT THEY WERE TOGETHER, SO...
.....

SOU-JIROU-SAN,
DID YOU DO THAT FOR ME?
.....
Y-YOU WANT WATER, RIGHT?
HERE!
Cough
Cough
SOU-JIROU-SAN...
.....
Gulp

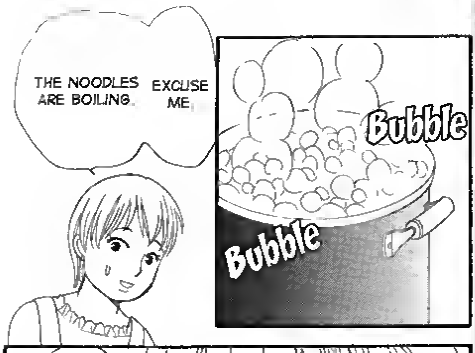
EH?
Phew
.....
glug
glug

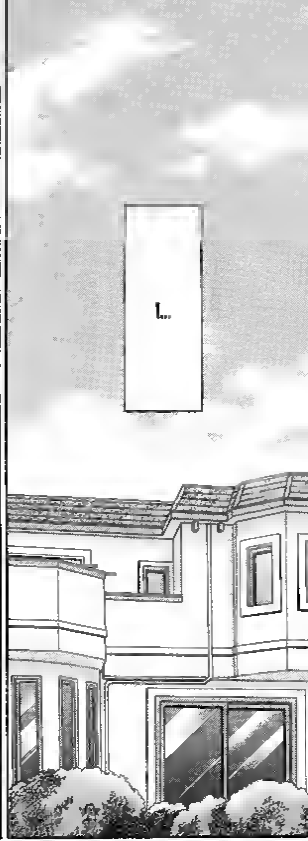

Thump

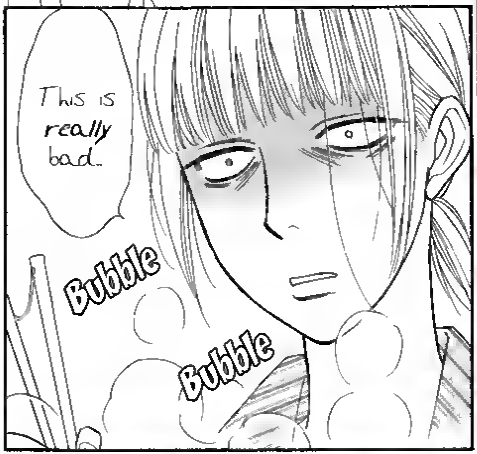
U-um...
Um...
MNN
he looks like he wants more water, so...
Well,

That's right, water.
But I can't drink it before I give it to him.
Water...
This feels so good...

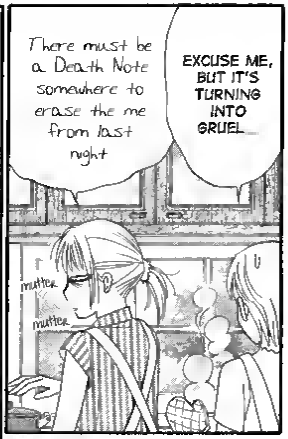
Pant...
SORRY FOR DISTURBING YOU.
I'M GOING BACK TO MY ROOM.
YOU SHOULD DO THE SAME, TOO.


THE NOODLES ARE BOILING.
EXCUSE ME.
Bubble
Bubble

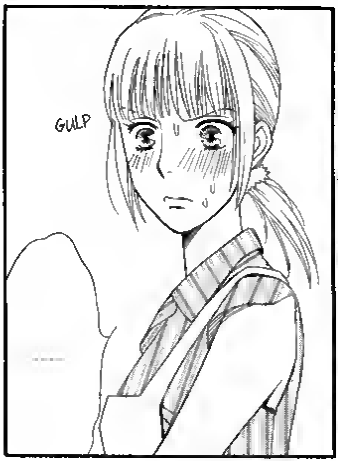

I...


This is really bad...
Bubble
Bubble

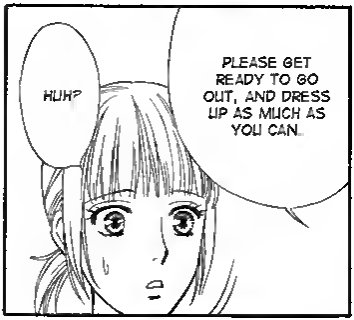
Soujirou-san must think I'm a stupid, frustrated wife.
That...
What a thing I've done...
He must think I'm a slut!
Bubble
Bubble
This is really bad
EXCUSE ME, BUT THE NOODLES ARE TURNING INTO WANTAN*
Bubble
T/N A TYPE OF CHINESE DUMPLING

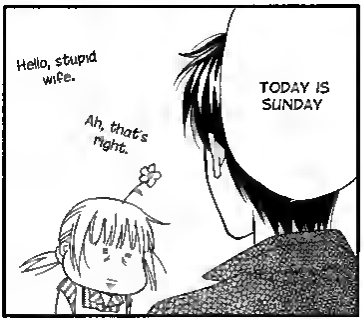

There must be a Death Note somewhere to erase the me from last night
EXCUSE ME, BUT IT'S TURNING INTO GRUEL...
mutter
mutter

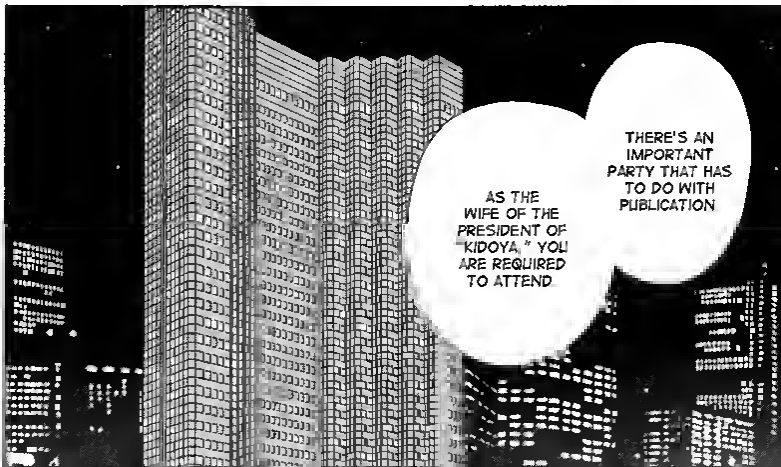
Thump


GULP

Goodbye, stupid wife! From today on, I'm going to be a wonderful sister-in-law!
YOU'RE TAKING IT EASY TODAY. HUH? YOU'RE GOING TO BE LATE FOR WORK!


PLEASE GET READY TO GO OUT, AND DRESS UP AS MUCH AS YOU CAN.
HUH?


TODAY IS SUNDAY
Hello, stupid wife.
Ah, that's right.

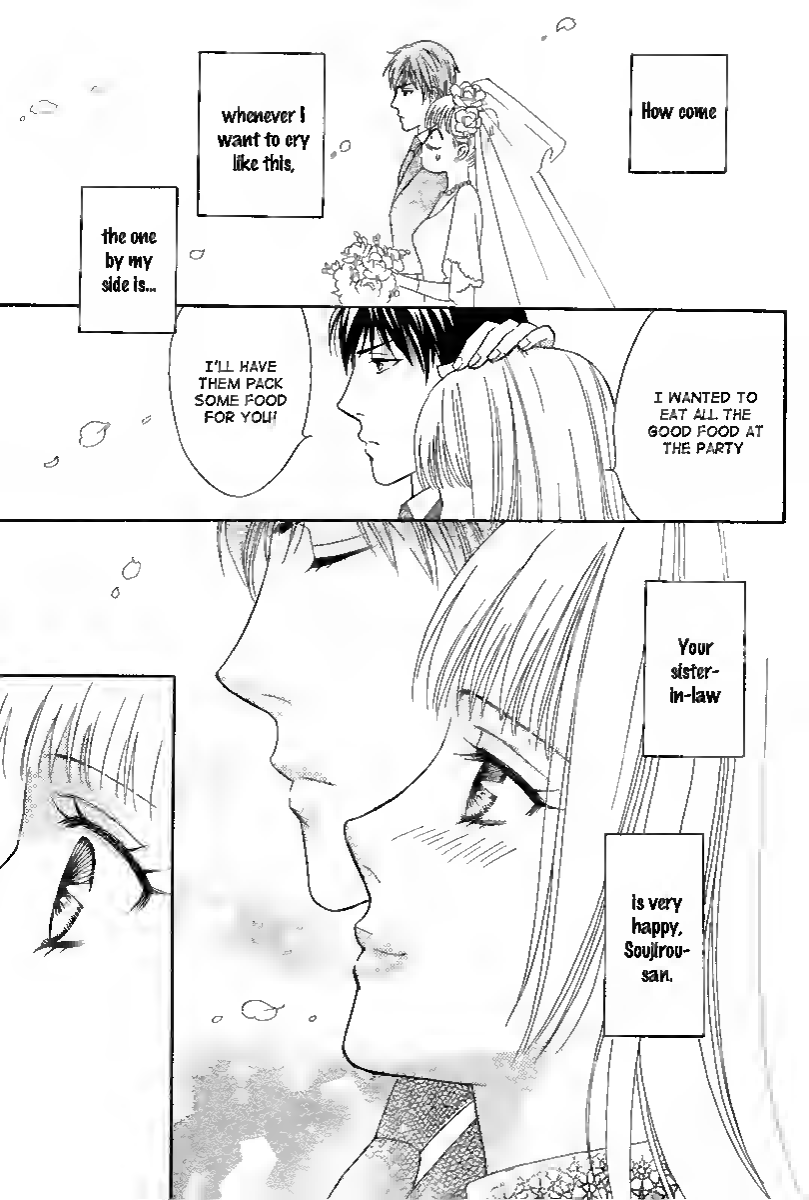

THERE'S AN IMPORTANT PARTY THAT HAS TO DO WITH PUBLICATION
AS THE WIFE OF THE PRESIDENT OF "KIDOYA," YOU ARE REQUIRED TO ATTEND

HEY,
YOU'RE FROM "KIDOYA"...!
I'M SORRY FOR NOT HAVING BEEN IN TOUCH UNDER NORMAL CIRCUMSTANCES, MY BROTHER WOULD HAVE ATTENDED, BUT—
HAHAHA, IT'S OK "KIDOYA" IS ACTUALLY RUN BY YOU, ANYHOW..

I HEARD SHE WAS LEFT AT THE ALTAR BY HER HUSBAND
LOOK, THAT'S THE WIFE OF THE PRESIDENT OF "KIDOYA."
YES, IT WAS...
Wow, I'm so famous.
SAY, MRS KIDO
YOUR WEDDING WAS SUCH A DISASTER
whisper
whisper
whisper
I FEEL SORRY FOR HER.
IF NOT FOR THAT, SHE WOULDN'T HAVE MARRIED THAT STUPID MAN.
IS SHE AFTER THEIR PROPERTY?
whisper

WOULD YOU LIKE SOME-THING TO DRINK?
LET'S LEAVE.
EH? BUT WE HAVEN'T GREETED THAT MANY PEOPLE YET--
PLEASE LEAVE IT TO ME!
I'LL SHOW YOU HOW RELIABLE I AM!

PLOP
Ruffle Ruffle
DON'T BE SO CHEEKY. YOU'RE FIVE YEARS YOUNGER THAN ME.
JUST DO WHAT I SAY.


whenever I want to cry like this,
How come
the one by my side is...
I'LL HAVE THEM PACK SOME FOOD FOR YOU!
I WANTED TO EAT ALL THE GOOD FOOD AT THE PARTY
Your sister-in-law
is very happy, Soujirou-san.

AWWW, YOU ALREADY RESERVED A ROOM? PERV!
THEN, WE'LL HAVE ROOM SERVICE BRING US SOMETHING MORE TO DRINK
YOU ALREADY HAVE A WIFE..

KAZU-OMI-SAN...

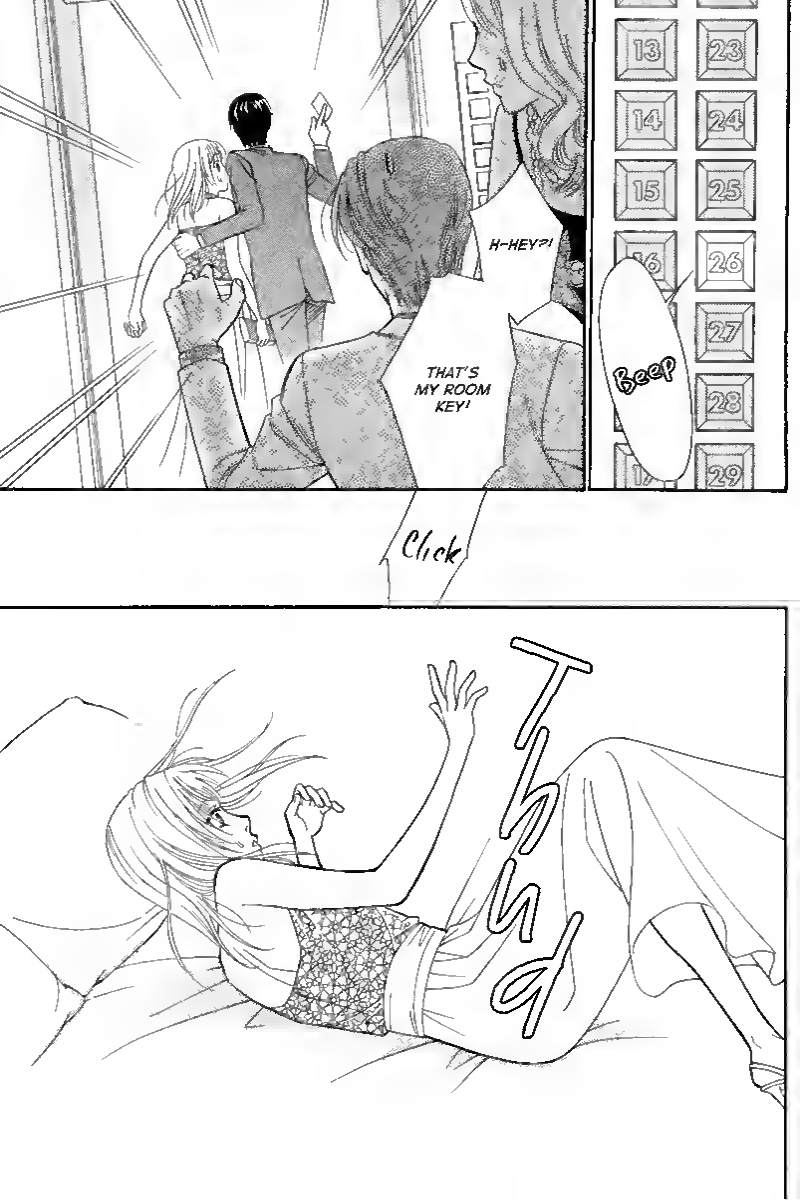
Chuckle
AHH
WIFE?

IT'S ALL RIGHT. SHE'S JUST A STUPID WIFE ANYWAY.
THE STUPID ONE HERE
IS YOU.
SFX: GRAB

S—
SOUJI-KUN!?
EH?! YOUR WIFE?!
K-KIRIKO IS HERE, TOO?
AHAHA, LONG TIME NO SEE.
SO YOU'RE STILL MY WIFE.
I THOUGHT YOU ALREADY LEFT LONG AGO.

SFX: BAM
SOUJIROU-SA—
STOP IT, SOUJIROU-SAN!
NOOOO!
SOUJI-ROU-SAN!

SISTER-IN-LAW...
snatch


H-HEY?!
THAT'S MY ROOM KEY!
Beep
Click
Thud

SOUJIROU-SA—
ARE YOU CRYING BECAUSE YOU STILL HAVE FEELINGS FOR MY BROTHER?
I'M CRYING
BECAUSE HE SAID HE THOUGHT I ALREADY LEFT LONG AGO.
AND IT MADE ME THINK...

THAT I SHOULD HAVE LEFT MUCH EARLIER
BUT EVERY DAY WAS SO MUCH FUN...
BOTH MY PARENTS-IN-LAW ARE SO KIND TO ME.
AND YOU'RE ALSO VERY GENTLE TO ME
I DIDN'T CARE ABOUT MY HUSBAND NOT BEING IN THE HOUSE
THIS IS NOT RIGHT
IT'S DEFINITELY NOT GOOD

STAY BY MY SIDE.
HUH?

YOU JUST HAVE TO STAY BY MY SIDE!

S-SOUJIROU-SAN?!
U-UM...
WAIT!
STOP TALKING

I LOVE YOU,
SISTER-IN-LAW
I love you, too.

PLEASE STOP STARING AT ME.
I LOOK REALLY LAME RIGHT NOW.
YOU'RE VERY SHARP,
SO IT TOOK ME ALL I HAD TO HIDE MY FEELINGS FROM YOU

my gentle, gentle brother-in-law.
I love you,
ever since my wedding.
But you're the only one I've been looking at

After that, it took a lot of troublesome paperwork and half a year,
and I became "Kido Kiriko" once again.
Feels left out
...
As long as Kiriko-san is around, everything's good.
Thank goodness.
SOUJIROU-SAN.
DO YOU THINK I'M GOING TO LEAVE YOU AT THE ALTAR?!
Sniff
WEDDING CEREMONIES ARE TRAUMATIC FOR ME
ARE YOU SURE YOU DON'T WANT A WEDDING CEREMONY?

Blanc marié THE END